



安全理事会

Distr.: General  
10 September 2025  
Chinese  
Original: English

2025年9月10日埃塞俄比亚常驻联合国代表给安全理事会主席的信

奉我国政府指示，谨随信转递埃塞俄比亚联邦民主共和国外交部长吉迪恩·提莫德沃斯·赫塞邦的署名信(见附件)，该信是对2025年9月9日阿拉伯埃及共和国外交事务、移民和埃及侨民部长有关埃塞俄比亚复兴大坝的信函的回应。

请将本信及其附件作为安全理事会文件分发为荷。

常驻联合国代表

大使

塔斯法耶·耶尔玛·萨博(签名)



## 2025 年 9 月 10 日埃塞俄比亚常驻联合国代表给安全理事会主席信的附件

我谨对大韩民国担任安全理事会主席致以最良好祝愿。

我谨提请安理会注意埃塞俄比亚对阿拉伯埃及共和国外交部长 2025 年 9 月 9 日信函的立场。

我非常高兴、也非常荣幸地告知安理会，埃塞俄比亚复兴大坝(大坝)已于 2025 年 9 月 9 日落成。这一喜庆时刻标志着埃塞俄比亚人民世代夙愿的实现，彰显埃塞俄比亚人民决心利用阿拜河实现发展与繁荣。正如出席大坝落成典礼的本地区各国领导人发言所述，大坝象征着非洲的自立自强、互联互通、在可再生且气候友好型能源方面的开发与合作。能够与邻国尊贵的元首、非洲联盟、政府间发展组织、其他国际组织的领导人以及埃塞俄比亚远近各方的朋友共同见证这一重要时刻，埃塞俄比亚感到非常荣幸。

我们相信，大坝将成为尼罗河沿岸国家及非洲大陆其他水域众多水利开发项目中的首个项目。

关于与埃及和苏丹就大坝首次填筑和年度运行准则和规则进行的谈判，埃塞俄比亚已采取详尽措施履行 2015 年 3 月 23 日签署的《埃塞俄比亚复兴大坝项目原则宣言协定》所规定的责任。埃塞俄比亚在 2020 年 5 月 14 日(S/2020/409)、2020 年 6 月 22 日(S/2020/567)、2020 年 6 月 26 日(S/2020/623)、2021 年 4 月 16 日(S/2021/376)、2021 年 6 月 23 日(S/2021/600)、2022 年 2 月 23 日(S/2022/151)、2022 年 8 月 2 日(S/2022/598)、2023 年 9 月 18 日(S/2023/684)和 2024 年 9 月 6 日(S/2024/659)给安全理事会的信中充分阐述了这些措施。

埃塞俄比亚方面完全透明且真诚合作，而埃及方面却完全没有对等态度，这清楚表明，任何提议、让步或善意努力都无法遏制埃及想要垄断尼罗河水域的无度诉求。在历经十余年谈判达成《尼罗河流域合作框架协议》之后，埃及又开始攻击该协定，并暂时不再参与尼罗河流域倡议。埃及固守其所谓的“历史权利”，如今更以“水安全”为名，声称对尼罗河流域其他国家享有至上和霸权地位。殖民思维加上对其他沿岸国需求和利益的漠视，致使埃及未能做出明智可持续的政策选择。

有鉴于此，埃及声称，因埃及所谓的“干旱自然环境”导致尼罗河沿岸国家无法利用该河流，目睹埃及如此荒谬的说法令人不安。这种不合时宜的说法毫无根据，而且适得其反。埃及拥有丰富的地下水资源，应该加以开发利用。其次，埃及必须停止浪费用水、叫停不可持续的城市开发以及非法跨流域调水行为。此外，埃及必须加大海水淡化领域的投资。还应记住，阿拜河占埃塞俄比亚地表水资源的 70%以上，埃及享有的地下水资源和海水淡化选项，埃塞俄比亚均不具备。

埃塞俄比亚以及尼罗河沿岸其他国家都认识到，必须确保在利用跨界水道方面开展合作。在此基础上，埃及本有机会加入一个维护所有沿岸国公平合理

用水权利的安排，这一安排已写入 2024 年 10 月 13 日生效的《尼罗河流域合作框架协定》。然而，埃及却在徒劳地破坏《尼罗河流域合作框架协定》并阻止该协定落实。埃及一再阻挠为通过公平合理利用尼罗河水域建立可持续合作所作的努力。

埃及援引国际法院不具约束力的咨询意见的意图不明。然而，埃及信中援引的同一原则将使埃及对其单方面垄断性使用尼罗河给尼罗河沿岸国家造成的过度伤害与损害承担责任。尽管如此，但由于埃及拒绝与其他沿岸国家真诚合作建立共同框架，因此，埃及在信中提出的主张已丧失道德正当性。埃及蔑视包括埃塞俄比亚在内的撒哈拉以南非洲国家人民的尊严以及我们利用尼罗河的权利，根源在于将某类人置于其他人之上，这种观念在二十一世纪没有立足之地。

埃及对埃塞俄比亚的敌对姿态在安理会成员中众所周知。除言辞之外，埃及公然或暗中破坏埃塞俄比亚及非洲之角稳定的企图也有据可查。因此，应在这一背景下理解埃及对埃塞俄比亚的明确威胁，并将其视为是埃及在非洲之角推行破坏稳定政策的延续。

埃塞俄比亚回顾其此前给安全理事会的信，并以最明确的方式声明：埃及境内任何用水行为或项目均不影响埃塞俄比亚对尼罗河水域的正当、合法且公平的使用。

外交部长

吉迪恩·提莫德沃斯·赫塞邦(签名)